

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.  
(Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)

Estados Financieros

31 de diciembre del 2011

Con el Informe de los Auditores Independientes



**NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.**  
(Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)

**Estados Financieros**

**31 de diciembre del 2011**

**Indice del Contenido**

**Informe de los Auditores Independientes**

**Balance General**

**Estado de Resultados**

**Estado de Evolución del Patrimonio**

**Estado de Flujos de Efectivo**

**Notas a los Estados Financieros**





**KPMG del Ecuador Cía. Ltda.**  
Av. Miguel H. Alcívar Mz. 302  
Ap. 09-010-3818  
Guayaquil - Ecuador

Tel.: (593-4) 2290697  
(593-4) 2290698  
Fax: (593-4) 2288774

## Informe de los Auditores Independientes



A la Junta de Accionistas  
Nortel Networks del Ecuador S. A.:

Hemos auditado los estados financieros que se acompañan de Nortel Networks del Ecuador S. A., que incluyen el balance general al 31 de diciembre del 2011, el estado de resultados, de evolución del patrimonio y de flujos de efectivo por el año que terminó en esa fecha y un resumen de las políticas importantes de contabilidad y otras notas explicativas.

### *Responsabilidad de la Administración por los Estados Financieros*

La Administración es responsable por la preparación y presentación razonable de estos estados financieros de acuerdo con las Normas Ecuatorianas de Contabilidad y por el control interno que determina necesario para permitir la preparación de estados financieros que estén libres de errores significativos, ya sean debido a fraude o error.

### *Responsabilidad de los Auditores*

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros con base en nuestra auditoría. Efectuamos nuestra auditoría de acuerdo con Normas Internacionales de Auditoría. Esas normas requieren que cumplamos con los requerimientos éticos pertinentes y planifiquemos y realicemos la auditoría para obtener una seguridad razonable acerca de si los estados financieros están libres de errores significativos.

Una auditoría incluye efectuar procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en los estados financieros. Los procedimientos seleccionados dependen de nuestro juicio, incluyendo la evaluación de los riesgos de errores materiales en los estados financieros, debido a fraude o error. Al hacer esas evaluaciones de riesgo, consideramos los controles internos pertinentes a la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad en orden a diseñar procedimientos de auditoría adecuados a las circunstancias, pero no con el propósito de expresar una opinión sobre la eficacia del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar lo apropiado de los principios de contabilidad utilizados y la razonabilidad de las estimaciones contables elaboradas por la Administración, así como evaluar la presentación en conjunto de los estados financieros.

Consideramos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proveer una base para nuestra opinión.

(Continúa)

*Opinión*

En nuestra opinión, los estados financieros mencionados en el primer párrafo presentan razonablemente, en todos los aspectos importantes, la situación financiera de Nortel Networks del Ecuador S. A. al 31 de diciembre del 2011 y los resultados de sus operaciones, los cambios en su patrimonio y sus flujos de efectivo por el año que terminó en esa fecha, de conformidad con las Normas Ecuatorianas de Contabilidad.

*Énfasis en Asunto*

Los estados financieros adjuntos han sido preparados asumiendo que la Compañía continuará como un negocio en marcha. Según se menciona en la nota 1 a los estados financieros la Compañía se mantiene inactiva desde octubre del 2010 y a la fecha de este informe la Junta General de Accionistas ha tomado la decisión de iniciar en el año 2012 el proceso de liquidación voluntaria.

*KPMG del Ecuador*

SC-RNAE 069

15 de mayo del 2012

  
Gino A. Erazo, Socio  
Registro No. 17121



NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.  
 (Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)  
 (Guayaquil - Ecuador)

Balance General

31 de diciembre del 2011, con cifras comparativas del 2010

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América - US\$)

<u>Activos</u>		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Activos circulantes:			
Efectivo y equivalentes de efectivo (nota 2-b)	US\$	1,227,581	1,400,297
Cuentas por cobrar - clientes		-	10,151
Otras cuentas por cobrar (nota 3)		<u>8,219</u>	<u>10,651</u>
	US\$	<u>1,235,800</u>	<u>1,421,099</u>
<u>Pasivos y Patrimonio de los Accionistas</u>			
Pasivos circulantes:			
Cuentas por pagar a proveedores	US\$	46,284	37,756
Cuentas por pagar a compañías relacionadas (nota 4)		1,259,499	1,269,283
Otras cuentas y gastos acumulados por pagar (nota 6)		<u>63,722</u>	<u>30,817</u>
Total pasivos circulantes y total pasivos		<u>1,369,505</u>	<u>1,337,856</u>
Patrimonio de los accionistas:			
Capital acciones		800	800
Reserva de capital (nota 7)		89,122	89,122
Reserva legal (nota 7)		2,441	2,441
Reserva facultativa		21,371	21,371
Déficit acumulado		<u>(247,439)</u>	<u>(30,491)</u>
Patrimonio de los accionistas, neto		<u>(133,705)</u>	<u>83,243</u>
	US\$	<u>1,235,800</u>	<u>1,421,099</u>

  
 Sr. Allan Bifield  
 Representante Legal

  
 Ing. Dolores Orellana  
 Contadora

**PWC** ASESORES EMPRESARIALES

Véanse las notas que acompañan a los estados financieros.

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.  
(Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)

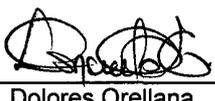
Estado de Resultados

Año que terminó el 31 de diciembre del 2011, con cifras comparativas del 2010

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América - US\$)

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Ventas:			
Ventas por servicios	US\$	-	18,493
Venta de equipos		<u>-</u>	<u>3,992</u>
		-	22,485
Costo y gastos:			
Costo de venta de equipos (nota 4)		-	3,276
Gastos de ventas, generales y administrativos (nota 4)		<u>134,837</u>	<u>116,831</u>
		<u>134,837</u>	<u>120,107</u>
Pérdida operacional		(134,837)	(97,622)
Otros ingresos (egresos):			
Intereses ganados		47	117
Otros, neto		<u>(73,676)</u>	<u>(3,718)</u>
		<u>(73,629)</u>	<u>(3,601)</u>
Pérdida antes de impuesto a la renta		(208,466)	(101,223)
Impuesto a la renta estimado (nota 5)		<u>(8,482)</u>	<u>(11,726)</u>
Pérdida neta	US\$	<u>(216,948)</u>	<u>(112,949)</u>

  
Sr. Allan Bifield  
Representante Legal

  
Ing. Dolores Orellana  
Contadora

**PWC ASESORES EMPRESARIALES**

Véanse las notas que acompañan a los estados financieros.

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.  
(Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)

Estado de Evolución del Patrimonio

Año que terminó el 31 de diciembre del 2011, con cifras comparativas del 2010

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América - US\$)

		<u>Capital acciones</u>	<u>Reserva de capital</u>	<u>Reserva legal</u>	<u>Reserva facultativa</u>	<u>Déficit acumulado</u>	<u>Patrimonio de los accionistas, neto</u>
Saldos al 31 de diciembre del 2009	US\$	800	89,122	2,441	21,371	82,458	196,192
Pérdida neta		-	-	-	-	(112,949)	(112,949)
Saldos al 31 de diciembre del 2010		800	89,122	2,441	21,371	(30,491)	83,243
Pérdida neta		-	-	-	-	(216,948)	(216,948)
Saldos al 31 de diciembre del 2011	US\$	<u>800</u>	<u>89,122</u>	<u>2,441</u>	<u>21,371</u>	<u>(247,439)</u>	<u>(133,705)</u>

  
Sr. Allan Bifield  
Representante Legal

  
Ing. Dolores Orellana  
Contadora  
ASESORES EMPRESARIALES

Véanse las notas que acompañan a los estados financieros.

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.  
(Una subsidiaria de Nortel Networks Limited)

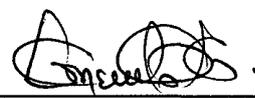
Estado de Flujos de Efectivo

Año que terminó el 31 de diciembre del 2011, con cifras comparativas del 2010

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América - US\$)

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Flujos de efectivo de las actividades de operación (nota 8):			
Efectivo recibido de clientes	US\$	6,180	202,286
Efectivo pagado a proveedores y empleados		(145,998)	(113,022)
Intereses recibidos		47	117
Impuestos pagados		<u>(32,945)</u>	<u>(619)</u>
Efectivo neto provisto por las actividades de operación y aumento neto en efectivo y equivalentes de efectivo		(172,716)	88,762
Efectivo y equivalentes de efectivo al inicio del año		<u>1,400,297</u>	<u>1,311,535</u>
Efectivo y equivalentes de efectivo al final del año	US\$	<u>1,227,581</u>	<u>1,400,297</u>

  
\_\_\_\_\_  
Sr. Allan Bifield  
Representante Legal

  
\_\_\_\_\_  
Ing. Dolores Orellana  
Contadora  
FMC ASESORES EMPRESARIALES

Véanse las notas que acompañan a los estados financieros.

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

31 de diciembre del 2011

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

(1) Descripción del Negocio

Nortel Networks del Ecuador S. A. (la "Compañía") fue constituida en Guayaquil – Ecuador el 11 de febrero de 1998 para la prestación de servicios de instalación, mantenimiento y asistencia técnica de productos de telecomunicación (hardware y software) fabricados por el Grupo Nortel. Nortel Network Corporation (Grupo Nortel), a través de su principal subsidiaria operativa, Nortel Networks Limited, ambas compañías incorporadas en la República de Canadá, es la matriz final de la Compañía.

En años recientes, los costos operacionales del Grupo Nortel han excedido sus ingresos debido principalmente a la alta competencia, volatilidad y rápido desarrollo tecnológico que caracteriza la industria de telecomunicaciones en la que el Grupo opera, los costos relacionados a los esfuerzos de reestructuración, la consolidación de clientes y competidores, entre otros factores. La alta volatilidad en los mercados financieros, de cambios y de capital y la reducción o diferimiento de las inversiones de sus clientes como resultado de la crisis financiera y económica, particularmente en Norte América y otras regiones, agravaron la situación del Grupo Nortel, que experimentó una significativa presión sobre sus negocios y deterioro en su liquidez.

Después de extensas consideraciones, el Directorio de Nortel Networks Corporation determinó que una reestructuración integral, financiera y de negocios, podía ser lograda más efectivamente bajo los procedimientos de protección de acreedores en múltiples jurisdicciones. Consecuentemente, en enero del 2009, Nortel Networks Corporation, Nortel Networks Limited y algunas de las subsidiarias en Canadá, Estados Unidos, Europa, el Medio Este y África solicitaron la protección de acreedores bajo las leyes de sus respectivas jurisdicciones. Durante los procedimientos de protección de acreedores, los negocios del Grupo Nortel continúan sus operaciones bajo las jurisdicciones y resoluciones de las cortes aplicables y de acuerdo con las legislaciones aplicables. En diciembre del 2009, Nortel Networks Corporation anunció que Nortel Networks Limited y Nortel Networks Inc. y algunas de sus otras filiales de Canadá y Estados Unidos entraron en la etapa final de un Convenio de Financiación y Liquidación para el pago de acreencias. Durante el 2010 las Compañías solicitaron extensiones a los plazos establecidos en el Convenio de Financiación y Liquidación para el pago de acreencias, las que fueron aprobadas por la autoridad respectiva. Durante el 2011 se solicitaron extensiones adicionales para la liquidación y pago a los acreedores, las que fueron aprobadas por la autoridad respectiva hasta abril del 2012.

En el 2009 el Grupo Nortel entró en un proceso de desinversión de varias líneas de negocio en diferentes países y es así que en julio del 2009, Nortel Network CALA anunció la venta de las líneas de negocio CDMA, Enterprise, MEN. Durante el 2010 se efectuaron la venta de los negocios GSM/GSM-R, CVAS, Carrier VOIP, y se iniciaron los procesos para la venta de los negocios Multi Service Switch, y el negocio conjunto Guandong Nortel Telecommunications Equipment ("GDNT").

(Continúa)

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

En relación a Nortel Networks del Ecuador S. A., en agosto del 2009 la Compañía procedió a la liquidación de los trabajadores, fecha desde la cual los servicios contratados por terceros con la Compañía fueron provistos por compañías relacionadas del exterior sin cargo alguno a Nortel Networks del Ecuador. En septiembre del 2010 vencieron los contratos de servicio con clientes, por lo cual desde esa fecha la Compañía se mantiene inactiva.

A la fecha de este informe, la Junta General de Accionistas ha tomado la decisión de iniciar en el año 2012 el proceso de liquidación voluntaria de la Compañía, para lo cual ha contratado los servicios de asesores externos, quienes serán los encargados de llevar adelante dicho proceso. Debido a que la Compañía no tiene empleados y por la naturaleza monetaria de sus activos y pasivos, la administración de la Compañía estima que el cambio de la base de negocio en marcha a la base de liquidación, la que será adoptada en la fecha en que se inicie el proceso de liquidación voluntaria de la Compañía, no tendrá un efecto importante sobre los montos de los activos y pasivos de los estados financieros al 31 de diciembre del 2011 que se acompañan.

(2) Resumen de Políticas Importantes de Contabilidad

(a) Base de Presentación

Los estados financieros son presentados en dólares de los Estados Unidos de América, moneda de medición de la Compañía y de curso legal y de unidad de cuenta del Ecuador desde marzo del 2000.

La Compañía prepara sus estados financieros de acuerdo con las Normas Ecuatorianas de Contabilidad (NEC), las que han sido adoptadas por la Superintendencia de Compañías del Ecuador. Para aquellas situaciones específicas que no están consideradas en las Normas Ecuatorianas de Contabilidad se siguen las políticas o prácticas establecidas o permitidas por la Superintendencia de Compañías del Ecuador.

(b) Efectivo y Equivalentes de Efectivo

Para propósitos del estado de flujos de efectivo la Compañía considera como efectivo y equivalentes de efectivo, el efectivo en bancos y todos los instrumentos financieros de alta liquidez con vencimientos originales de hasta tres meses. Al 31 de diciembre del 2011, los equivalentes de efectivo consisten en efectivo disponible en bancos por US\$366,064 en un banco local y US\$861,517 en un banco del exterior (al 31 de diciembre del 2010 incluía US\$334,076 en inversiones overnight en un banco del exterior).

(c) Reconocimiento de Ingresos

Los ingresos por servicio de garantía extendida, mantenimiento, asistencia técnica e instalación son registrados cuando el servicio ha sido prestado. Ningún ingreso es reconocido si existen incertidumbres significativas relativas a la consideración adeudada o a los costos asociados.

(Continúa)

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

En relación a la venta de bienes, el ingreso es reconocido cuando el riesgo y los beneficios significativos de propiedad han sido transferidos al comprador, y no subsisten incertidumbres significativas relativas a la recuperación de la consideración adeudada, de los costos asociados o por la posible devolución de los bienes.

(d) Uso de Estimaciones

La preparación de estados financieros de acuerdo con Normas Ecuatorianas de Contabilidad, requiere que la Administración de la Compañía realice estimaciones y supuestos que afectan los saldos reportados de activos y pasivos y revelación de contingentes a la fecha de los estados financieros. Los resultados reales podrían diferir de la actual evaluación de la administración y tales diferencias podrían ser significativas.

(3) Otras Cuentas por Cobrar

El siguiente es un detalle de las otras cuentas por cobrar al 31 de diciembre del 2011 y 2010:

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Impuesto al valor agregado - crédito tributario	US\$	8,219	8,219
Otros		<u>-</u>	<u>2,432</u>
	US\$	<u>8,219</u>	<u>10,651</u>

(4) Transacciones con Compañías Relacionadas

Según se indica en la nota 1, las operaciones de la Compañía consisten principalmente en la provisión de servicios de instalación, mantenimiento y asistencia técnica de productos de telecomunicaciones fabricados por el Grupo Nortel; consecuentemente los resultados de la Compañía podrían ser diferentes si la Compañía fuere autónoma.

Durante el año 2011 la Compañía no realizó adquisiciones de equipos, debido al cese de sus operaciones desde octubre del 2010. Durante el 2010, la Compañía adquirió US\$3,277 en equipos a Nortel Networks Cala Inc. para la ejecución de los contratos suscritos con Telefónica International Wholesales Services que mantenía en ese momento.

Los saldos por pagar que se muestran en los balances generales que se acompañan resultan principalmente de las transacciones antes indicadas.

(5) Impuesto a la Renta

La siguiente es una conciliación entre el beneficio tributario trasladable a periodos futuros y aquel que resultaría de aplicar la tasa impositiva corporativa del 24%, en el 2011 (25%, en el 2010), a la pérdida financiera:

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Beneficio tributario que resultaría de aplicar la tasa impositiva del 24%, en el 2011 (25% en el 2010) a la pérdida financiera	US\$	(50,032)	(25,306)
Gastos no deducibles		<u>22,941</u>	<u>8,008</u>
Beneficio tributario trasladable a períodos futuros	US\$	<u>(27,091)</u>	<u>(17,298)</u>

A partir de la vigencia del Decreto Ejecutivo 374, publicado en el Suplemento del Registro Oficial Suplemento 209 del 8 de junio del 2010, la Compañía está requerida a pagar por impuesto a la renta el monto mayor entre el anticipo mínimo de impuesto a la renta y el que resulta de aplicar la tasa de impuesto a la renta corporativa ecuatoriana del 24%, en el 2011 (25%, en el 2010) a la utilidad gravable. Para el año 2011 el anticipo mínimo de impuesto a la renta de la Compañía asciende a US\$8,482 (US\$11,726, en el 2010).

El movimiento de anticipos y retenciones en la fuente de impuesto a la renta e impuesto a la renta por pagar en los años que terminaron el 31 de diciembre del 2011 y 2010 es el siguiente:

		<u>2011</u>		<u>2010</u>	
		Anticipos y retenciones de impuesto a la renta	Impuesto a la renta por pagar	Anticipos y retenciones de impuesto a la renta	Impuesto a la renta por pagar
Saldos al inicio del año	US\$	-	(25,082)	1,380	-
Anticipos y retenciones de impuesto a la renta del año		8,482	-	619	-
Impuesto a la renta del año		-	(8,482)	-	(11,726)
Ajuste por precio de transferencia		-	-	-	(13,975)
Compensación de anticipos y retenciones de impuesto a la renta		(8,482)	8,482	(619)	619
Pagos		-	24,463	-	-
Castigo de retenciones de impuesto de años anteriores		-	-	(1,380)	-
Saldos al final del año	US\$	<u>-</u>	<u>(619)</u>	<u>-</u>	<u>(25,082)</u>

En el año 2010 de acuerdo al estudio de Precios de Transferencia del año 2008, se determinó un ajuste a la utilidad del ejercicio por US\$69,233, lo que originó diferencia en el impuesto a la renta a pagar de dicho año por US\$13,975, excluyendo intereses, lo que ha sido reconocido en resultados del 2010.

De acuerdo con las disposiciones tributarias, las pérdidas tributarias son compensables contra las utilidades gravables de los cinco períodos impositivos siguientes, sin que exceda en cada año del 25% de la utilidad sujeta a impuesto a la renta. Al 31 de diciembre del 2011, las pérdidas tributarias, compensables contra utilidades futuras hasta el año 2016 ascienden a US\$44,389.

(Continúa)

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

Las declaraciones de impuesto a la renta, impuesto al valor agregado y retenciones en la fuente presentadas por la Compañía por los años 2008 al 2011 están abiertas a revisión de las autoridades tributarias.

(6) Otras Cuentas y Gastos Acumulados por Pagar

Un detalle de otras cuentas y gastos acumulados por pagar al 31 de diciembre del 2011 y 2010 es el siguiente:

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Impuesto a la renta por pagar	US\$	619	25,082
Retenciones en la fuente de impuesto a la renta por pagar		228	153
Otras		<u>62,875</u>	<u>5,582</u>
	US\$	<u>63,722</u>	<u>30,817</u>

En consideración que la Compañía entrará en el proceso de liquidación voluntaria (véase nota 1), y acogiendo los cambios introducidos en el año 2011 respecto al Impuesto a la Salida de Divisas, la administración de la Compañía tomó la decisión de provisionar el valor total que por este concepto deberá cancelar cuando concluya el proceso de liquidación y se cancelen las cuentas por pagar a compañías relacionadas del exterior.

(7) Restricciones

Reserva de Capital:

Corresponde a los saldos de las cuentas reserva por revalorización del patrimonio (US\$33,041) y reexpresión monetaria (US\$56,081). De acuerdo a las disposiciones societarias vigentes, el saldo de la reserva por revalorización del patrimonio (cuenta que registró el efecto de la corrección monetaria por el índice de inflación e índice especial de corrección de brecha entre los índices de devaluación e inflación de las cuentas patrimoniales hasta marzo del 2000) y el saldo de reexpresión monetaria (cuenta de contrapartida del efecto de la corrección monetaria por el índice de inflación e índice especial de corrección de brecha entre los índices de devaluación e inflación de los activos no monetarios y del patrimonio de los accionistas hasta el 31 de diciembre de 1999), no están sujetos a distribución a los accionistas, pero pueden ser objetos de capitalización en la parte que excedan las pérdidas acumuladas, previa decisión de la Junta General de Accionistas.

Reserva Legal:

La Ley de Compañías del Ecuador, requiere que las sociedades anónimas transfieran a reserva legal, por lo menos, el 10% de la utilidad neta anual, hasta igualar, por lo menos, el 50% del capital social de la compañía. Dicha reserva no está sujeta a distribución, excepto en el caso de liquidación de la compañía, pero puede ser utilizada para aumentos de capital o para cubrir pérdidas en las operaciones.

(Continúa)

NORTEL NETWORKS DEL ECUADOR S. A.

Notas a los Estados Financieros

(Expresado en Dólares de los Estados Unidos de América – US\$)

(8) Conciliación de la Pérdida Neta al Efectivo Neto (Utilizado en) Provisto por las Actividades de Operación

La conciliación de la pérdida neta al efectivo neto (utilizado en) provisto por las actividades de operación por los años que terminaron el 31 de diciembre del 2011 y 2010 es como sigue:

		<u>2011</u>	<u>2010</u>
Pérdida neta	US\$	(216,948)	(112,949)
Ajustes para conciliar la pérdida neta al efectivo neto (utilizado en) provisto por las actividades de operación:			
Castigo de cuentas por cobrar clientes		3,971	-
Castigo de otras cuentas por cobrar		2,432	-
Castigo de retenciones de impuesto a la renta de años anteriores		-	1,380
Disminución (aumento) en:			
Cuentas por cobrar clientes		6,180	179,801
Otras cuentas por cobrar		-	(5,891)
Aumento (disminución) en:			
Cuentas por pagar a proveedores		8,528	(920)
Cuentas por pagar a compañías relacionadas		(9,784)	3,276
Otras cuentas y gastos acumulados por pagar		<u>32,905</u>	<u>24,065</u>
		<u>44,232</u>	<u>201,711</u>
Efectivo neto (utilizado en) provisto por las actividades de operación	US\$	<u>(172,716)</u>	<u>88,762</u>